

**Zeitschrift:** Panorama suizo : revista para los Suizos en el extranjero  
**Herausgeber:** Organización de los Suizos en el extranjero  
**Band:** 35 (2008)  
**Heft:** 4

**Rubrik:** Ecos de actualidad

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

■ Por primera vez en seis años, la **cifra de desempleados** ha descendido en Suiza por debajo de los 100 000. La tasa de desempleo bajó al 2,4% en mayo, llegando al 3,7% en la Suiza francesa y al 1,9% en la Suiza alemana.

■ Con cerca de 16,8 millones de noches de hotel, la pasada temporada invernal registró los mejores resultados de la historia del **turismo suizo**, con un incremento anual del 6,2%.

■ El **carné de identidad** tradicional no sobrevivirá a la introducción del pasaporte biométrico en marzo de 2010. En junio, el Consejo Nacional confirmó su sustitución.



■ Cinco **soldados suizos** perecieron ahogados en unas maniobras fluviales en balsas, en las cascadas del Kander, cerca de Wimmis (BE). El comandante de la compañía está en el punto de mira de la justicia militar.

■ **Empresas suizas:** más de la mitad (un 53%) de los altos ejecutivos son extranjeros. Según el gabinete de asesoría Guido Schilling & Partner, el porcentaje de directores ejecutivos extranjeros ha pasado del 32% al 38% en un año. Por su parte, la proporción de alemanes ha pasado del 30 al 34%. El 12% son americanos y el 10% británicos.

■ Desde 2010, los **alquileres** aumentarán según un solo criterio: la inflación. A la Asociación Suiza de Inquilinos (Asloca) le preocupa que la inclusión del cálculo de la inflación en los alquileres dispare una espiral inflacionista.

*«Esperemos que Christoph Blocher no se lo piense más y dimita. Si no, acabará siendo una carga para el partido.»*

Peter Spuhler, destacado empresario y político de la UDC

*«Muchos suizos son verdaderos aguafiestas de todo tipo de acontecimientos prometedores. Me pregunto qué pasa en nuestro país, por qué no podemos alegrarnos nunca de nada.»*

Filippo Leutenegger, consejero nacional liberal del cantón de Zúrich

*«Los suizos son muy independientes. Están orgullosos de su país y su democracia. Respetamos el hecho de que ahora quieran continuar con su proceso de acuerdos bilaterales con la Unión Europea.»*

Benita Ferrero-Walder, comisaria de asuntos exteriores de la Unión Europea

*«Si construimos un coche precioso que no sea caro y funcione con hidrógeno, la gente lo comprará.»*

Nicolas G. Hayek, sobre su proyecto de construir un coche con células de combustible

*«No todos los productos agrícolas suizos tienen las mismas oportunidades en los mercados internacionales. El queso y las salchichas tienen más éxito que las manzanas y las zanahorias.»*

Rolf Büttiker, Presidente de la Asociación Suiza de Carniceros

*«Suiza se ha comprometido a reducir significativamente la pérdida de la biodiversidad de plantas y animales de aquí a 2010. Desgraciadamente, lo cierto es que no se han lanzado muchos proyectos en el país.»*

Kurt Eichenberger, director de proyectos de WWF

*«50 de los más de 300 hospitales de Suiza bastarían. Actualmente, en casi cada pequeño hospital se hace todo tipo de operaciones, no siempre tan bien como se podría.»*

Manfred Manser, director de Helsana, principal seguro de enfermedad de Suiza

*«El alcohol se va convirtiendo en un problema cotidiano de la juventud y se registra un continuo aumento de los delitos juveniles violentos cometidos por jóvenes alcoholizados.»*

Esther Maurer, consejera municipal de Zúrich

*«Los futbolistas suizos somos demasiado amables, pero en la Copa de Europa se espera otro comportamiento. No puedes dar ninguna oportunidad de juego a tu rival.»*

Patrick Müller, defensa de la selección nacional suiza, tras la eliminación de Suiza

*«En Suiza, la selección nacional es algo especial. El apoyo popular es mayor que en Alemania. Los suizos son más patrióticos.»*

Ottmar Hitzfeld, entrenador estrella y nuevo instructor de la selección nacional suiza de fútbol

■ El **Fondo Nacional Suizo** invirtió el año pasado más de 531 millones de francos en el fomento de la investigación científica, lo que constituye un alza anual de 40 millones y un nuevo récord.

■ En el proceso sobre el accidente **aéreo de Basersdorf (ZH)**, con 24 víctimas mortales en 2001, se ha exculpado a Crossair. Los antiguos directivos de Crossair, Moritz Suter y André Dosé, han

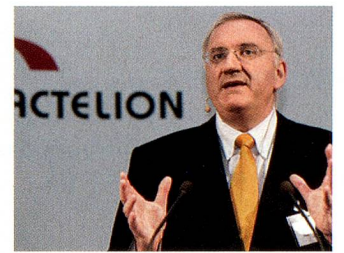
sido absueltos por el Tribunal Penal Federal.

■ Por primera vez, la élite del **fútbol suizo** contará entre sus miembros con un equipo ex-



tranjero. Campeón consagrado de la 2ª División, Vaduz (Liechtenstein) ha ascendido a la 1ª.

■ Tras unas pérdidas de 11 500 millones de francos suizos entre enero y marzo, la **UBS** anunció su intención de reducir su plantilla en 5500 puestos de trabajo, de los cuales 1500 en Suiza, hasta mediados de 2009. Al mismo tiempo, se sospecha que este banco ha colaborado en la evasión fiscal de ricos clientes americanos.



■ Jean-Paul Clozel, fundador de la empresa de biotecnología Actelion, de Basilea, ha sido elegido **empresario internacional del año** entre 48 competidores de 40 países. Es la primera vez que un suizo consigue este premio de la empresa de asesoría y auditoría Ernst & Young.

■ El cantón de Uri prohíbe **fumar** en lugares públicos. Es el séptimo cantón que adopta esta decisión, tras el Tesino, Soleura, los Grisons, Appenzell Rodas Exteriores, San Gall y Ginebra. El Valais votará próximamente al respecto.

■ **Lenguaje demagógico:** Pascal Couchepin tuvo que explicar por qué en 2007 el Consejo Federal destruyó secretamente 100 clasificadores federales con documentos con información muy delicada sobre un presunto **tráfico de material nuclear**. Existen serias dudas sobre la legalidad de esta acción, y el presidente de la Comisión de Política Exterior del Consejo Nacional, Geri Müller, exige realizar una encuesta, por sospechar que EE.UU. ejerció presión sobre Suiza.